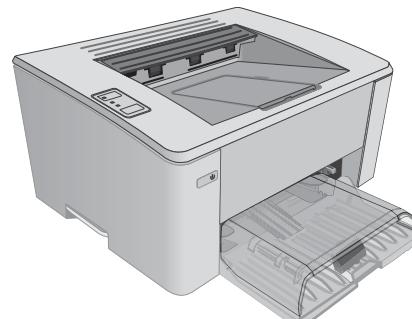
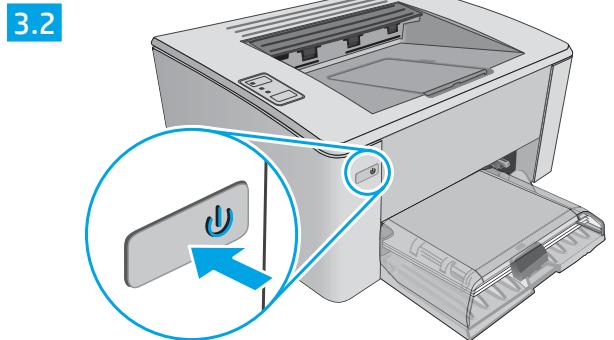
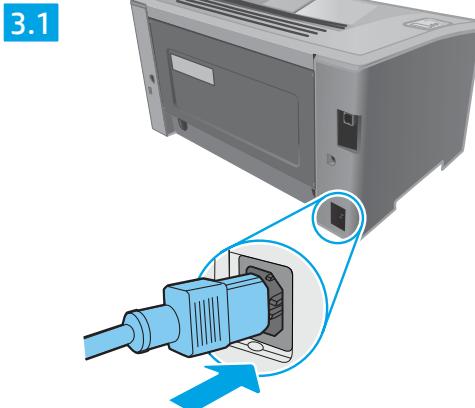




LaserJet Pro M101-M104, LaserJet Ultra M105-M106



M101-M106

KO 프린터의 전원 코드를 접지된 AC 콘센트에 연결한 다음 프린터의 전원을 켭니다. 전원 공급원의 전압이 프린터 전압과 맞아야 합니다. 전압은 프린터 라벨에 나와 있습니다. 프린터에는 100~127V AC 또는 220~240V AC 및 50/60Hz를 사용합니다.

주의: 프린터의 손상을 방지하려면 프린터와 함께 제공된 전원 코드만 사용하십시오.

참고: 제어판에 대한 추가 정보는 사용 설명서를 참조하십시오.

PT Conecte o cabo de alimentação entre a impressora e a tomada CA aterrada e ligue o produto. Verifique se a fonte de alimentação é adequada para a classificação de tensão da impressora. A classificação de tensão está na etiqueta da impressora. A impressora utiliza 100-127 Vca ou 220-240 Vca e 50/60 Hz.

CUIDADO: Para evitar danos à impressora, utilize somente o cabo de alimentação fornecido com a impressora.

NOTA: Consulte o guia do usuário para obter mais informações sobre os painéis de controle.

AVISO: Para impedir danos ao produto, em áreas onde 110 V e 220 V estiverem em uso, verifique a tensão da tomada.

TH เสียบสายไฟระหว่างเครื่องพิมพ์และเต้าเสียบ AC ที่มีสายดิน และจึงปิดเครื่องพิมพ์ ตรวจสอบให้แน่ใจว่าไฟเมืองตราแรงดันไฟฟ้าที่พิมพ์สำหรับเครื่องพิมพ์ โดยคุณสามารถดูข้อมูลอัตราแรงดันไฟฟ้าได้จากฉลากของเครื่องพิมพ์ เครื่องพิมพ์นี้ใช้แรงดันไฟฟ้ากระแสสลับที่ 100-127 Vac หรือ 220-240 Vac และความถี่ 50/60 Hz
ข้อควรระวัง: เพื่อป้องกันไฟฟ้าสถิต เครื่องพิมพ์เลียทาย โปรดใช้สายไฟที่มาระบุกับเครื่องพิมพ์เท่านั้น

หมายเหตุ: ให้ดูคู่มือผู้ใช้ หากต้องการข้อมูลเพิ่มเติมเรื่องวิธีการและควบคุม

ZHTW 將電源線連接印表機與接地交流電源插座，然後開啟印表機電源。確定電源適合本印表機的電壓額定值。電壓額定值請見印表機標籤。本印表機使用 100-127 Vac 或 220-240 Vac, 50/60 Hz。

注意：為了避免對印表機造成損害，請僅使用印表機隨附的電源線。

附註：如需控制面板的詳細資訊，請參閱使用指南。

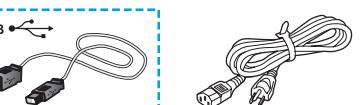
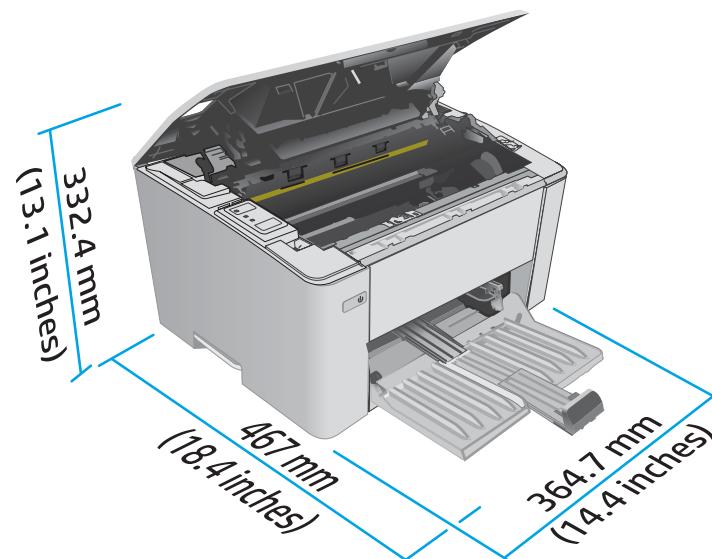
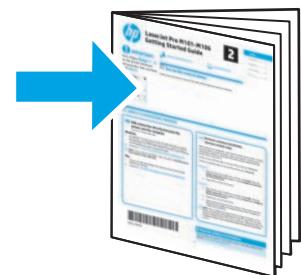
VI Cắm dây điện nối máy in vào ổ điện xoay chiều (AC) được nối đất, sau đó bật máy in. Đảm bảo rằng nguồn điện phù hợp với định mức điện áp của máy in. Định mức điện áp được ghi trên nhãn máy in. Máy in sử dụng điện áp 100-127 VAC hoặc 220-240 VAC và 50/60 Hz.

CHÚ Ý: Để tránh làm hỏng máy in, chỉ sử dụng dây điện đi kèm máy in.

LƯU Ý: Tham khảo hướng dẫn sử dụng để biết thêm thông tin về bảng điều khiển.

חבר את כבל המתח למדפסת ולשקע AC מוארך, ולאחר מכן הפעל את המדפסת. דיווג המתח מתאים לדיווג המתח של המדפסת. ואשר מוקו המתח מתאים לדיווג המתח של המדפסת. 50/60 Hz AC טרנסFORMATOR 100-127 או 220-240 VCA. **זהירות:** כדי למנוע נזק למדפסת, השתמש אך ורק בכבל המתח שסופק עם המדפסת.

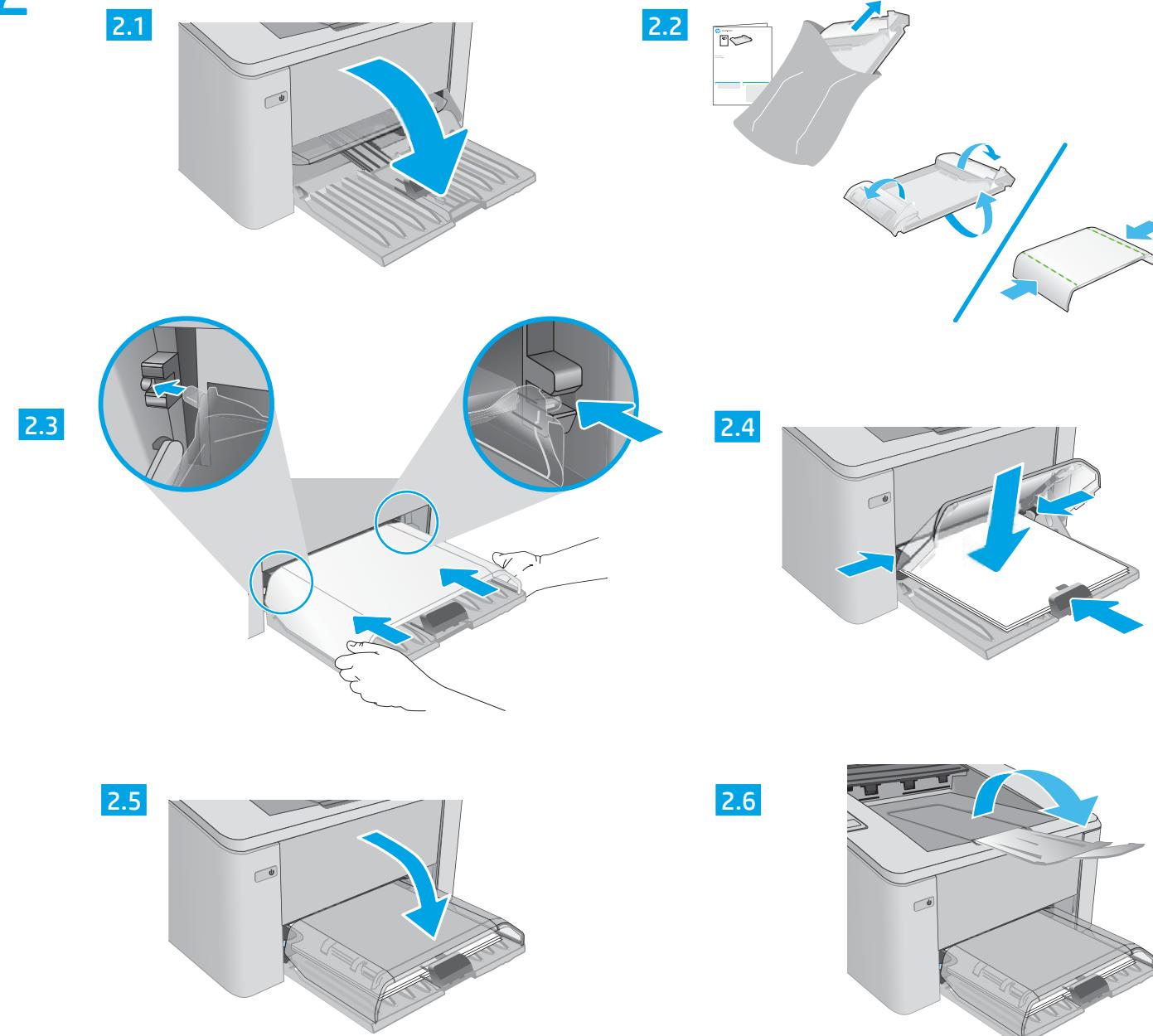
הערה: עין במדורן למשתמש לקבלת מידע נוסף בנוגע להובלה הבקרה.



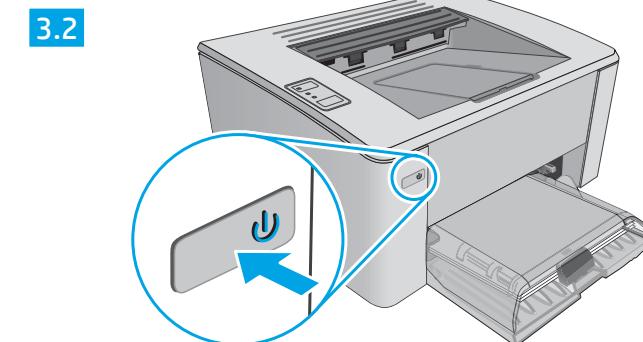
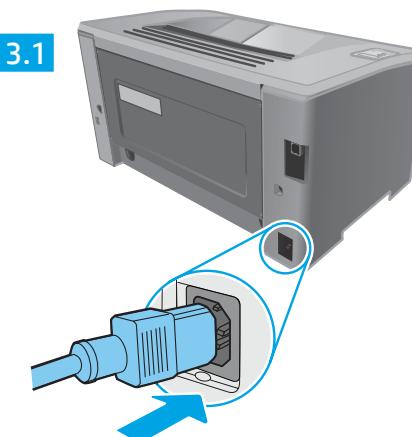
1



2



3



EN

Connect the power cord between the printer and a grounded AC outlet, and then turn on the printer. Make sure that the power source is adequate for the printer voltage rating. The voltage rating is on the printer label. The printer uses either 100-127 Vac or 220-240 Vac and 50/60 Hz.

CAUTION: To prevent damage to the printer, use only the power cord that is provided with the printer.

NOTE: Refer to the user guide for more information about the control panels.

FR

Branchez le cordon d'alimentation entre l'imprimante et une prise c.a. avec mise à la terre, puis mettez l'imprimante sous tension.

Assurez-vous que la source d'alimentation est adaptée à la tension nominale de l'imprimante. Cette tension nominale est indiquée sur l'étiquette de l'imprimante. L'imprimante utilise 100-127 volts c.a. ou 220-240 volts c.a. et 50/60 Hz.

ATTENTION : Afin d'éviter d'endommager l'imprimante, utilisez uniquement le cordon d'alimentation fourni avec le produit.

REMARQUE : Reportez-vous au manuel de l'utilisateur pour obtenir plus d'informations sur les panneaux de commande.

ES

Conecte el cable de alimentación entre la impresora y una toma CA con conexión a tierra y, a continuación, encienda la impresora. Asegúrese de que la fuente de alimentación sea adecuada para el voltaje nominal de la impresora. La información sobre el voltaje se encuentra en la etiqueta de la impresora. La impresora utiliza 100-127 V CA o 220-240 V CA y 50/60 Hz.

PRECAUCIÓN: Para evitar daños a la impresora, utilice solo el cable de alimentación que se proporciona con ella.

NOTA: Consulte la Guía del usuario para obtener más información acerca de los paneles de control.

ADVERTENCIA: Para evitar daños en el producto, en áreas en las que se utilice 110 V y 220 V, verifique el voltaje del enchufe.

ZHCN

用电源线连接打印机与接地的交流电源插座，然后开启打印机。确保电源符合打印机的额定电压要求。

额定电压标注在打印机标签上。本打印机使用 100-127 伏（交流）或 220-240 伏（交流），50/60 赫兹。

注意：为防止损坏打印机，请仅使用打印机随附的电源线。

注：有关控制面板的详细信息，请参阅《用户指南》。

ID

Sambungkan kabel daya antara printer dan stopontak AC yang diarde, lalu hidupkan printer. Pastikan catu daya memadai untuk tingkat tegangan printer. Tingkat tegangan tercantum pada label printer. Printer menggunakan 100-127 Vac atau 220-240 Vac dan 50/60 Hz.

PERHATIAN: Untuk mencegah kerusakan printer, gunakan hanya kabel daya yang disertakan bersama printer.

CATATAN: Lihat panduan pengguna untuk informasi selengkapnya tentang panel kontrol.

